

## DELIVERY NOTE: 75470547



Date: 09.07.2020 13:10

page  
1 / 2

E.D.I.

Supplier/Sales Organisation

Sender address

Ship-to address

Freudenberg FST GmbH  
Hoelmerweg 2-4  
D-69469 WEINHEIM

FREUDENBERG  
SEALING TECHNOLOGIES  
INNOVATING TOGETHER

FST Distribution Center  
STUTE Logistics (AG & Co.) KG  
Am Schindberg 10-16  
D-65474 BISCHOFSHHEIM

Magna PT S.p.A.  
4 Via Dei Ciaramini,  
I-70026 MODUGNO

our VAT-ID: DE811879378

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928  
Ship-to No.: 15758001

our contact:  
Phone:  
e-mail:

Eliska Voracova  
+4200468895208  
Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 13.07.2020  
Arrival date: X  
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description  
Country of origin/Commodity code  
Purchase order no.

Material No.  
Cust. Mat. No.

Quantity  
Unit

Packaging type

Qty.

Package no.  
Batch no.  
Batch created on  
Best before date

Packed qty.

Order No.

HU no.

BDAT2.1SLWKFSF 40.0X 55.0X 8.0 121433  
Country of origin HU / 84879090  
Po no.: 550003888401 / DLS: 144

0049354949  
9009069060

7.200 PC

TBA-520945  
23003215

5

700872555

180

700906860

TBA-520945  
23003215

Batch  
0012778873  
11.06.2020  
11.06.2027  
35  
700876348

180

KUEHNEN+MAGEL S.r.l.  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2200

Quantità effettiva:

tipi imballaggio:

Quantità imballi: 1

Conferma alle schede d'imballi: ☒ NO

Data controllo: 16/07/2020

Firma:

DESCR: BDAT2.1SLWKFSFX36  
COMP.: 70 ACM 121433  
DIM.: 40.00X 55.00X 8.00/ 8.80 MM  
Simmering® BDSL with spring

Batch  
0012834617  
19.06.2020  
19.06.2027

-700876353  
700876356  
-700876364  
700876368  
-700876376  
700876378  
-700876388  
0012834617

Summary of pallet and UMs sent:

Forwarder

Transit/Via Forwarder

Schweitzer I. + F. GmbH + Co.  
Int. Spedition KG  
Carl-Benz-Str. 23  
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 150,19 KG  
Total qty of H.U.: 1  
Shipping conditions: EXW FST warehouse  
Vehicle ID:  
Transport order: 65104344  
Tracking Id ref.

FST Distribution Center DE-65474 Bischofsheim

Tel.: +496201800, Fax:  
WWW.FST.COM/DE

## DELIVERY NOTE: 75470547

Date: 09.07.2020 13:10

E.D.I  
page  
2 / 2

Supplier/Sales Organisation

Sender address

Ship-to address

Freudenberg FST GmbH  
Hoehnerweg 2-4  
D-69469 WEINHEIMFST Distribution Center  
STUTE Logistics (AG & Co.) KG  
Am Schindberg 10-16  
D-65474 BISCHOFSHHEIMMagna PT S.p.A.  
4 Via Dei Ciclamini,  
I-70026 MODUGNO

our VAT-ID: DE811879378

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928  
Ship-to No.: 15758001our contact:  
Phone:  
e-mail:Eliska Voracova  
+4200466895208  
Eliska.Voracova@fst.comDeparture Date:  
Arrival date:  
your VAT-ID No.:13.07.2020  
X  
IT04886850728Material description  
Country of origin/Commodity code  
Purchase order no.Material No.  
Cust. Mat. No.

Quantity

Unit

Packaging type

Qty.

Package no.  
Batch no.  
Batch created on  
Best before date

Packed qty.

Order No.

HU no.

## Summary of pallet and UMs sent:

|            |                |        |           |    |    |
|------------|----------------|--------|-----------|----|----|
| TBA-501568 | GETRAG PAL     | 501568 | 800X 600X | 1  | PC |
| TBA-520945 | VDA R-KLT      | 3215   | 297X 198X | 40 | PC |
|            | PE-S GUSS. BAG |        | 400X 300X | 40 | PC |
|            | CCB-LID Z23    | C-KLT  | 271X      | 40 | PC |
| TBA-520922 | GETRAG COVR    | A0806  | 800X 600X | 1  | PC |

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH + Co.  
Int. Spedition KG  
Carl-Benz-Str. 23  
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 150,19 KG  
Total qty of H.U.: 1  
Shipping conditions: EXW FST warehouse  
Vehicle ID:  
Transport order: 65104344  
Tracking id ref.

Transit/Via Forwarder

FST Distribution Center DE-65474 Bischofsheim

Tel: +496201800, Fax:  
WWW.FST.COM/DE



Seit über ...

50  
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-005298 vom 10.07.2020



20-005298

Ludwigsburg, 10.07.2020

Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                                        |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><b>FST Distribution Center</b><br><b>Am Schindberg 10-16</b><br><b>65474 Bischofsheim</b>                                                                                            |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>70026 MODUGNO</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                                   |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>71634 Ludwigsburg</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                                        |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu Modugno</b><br><b>Land / Pays Italien</b><br><b>Datum / Date 15.07.2020</b><br><b>Zeit / Temps</b>               |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu Bischofsheim</b><br><b>Land / Pays Deutschland</b><br><b>Datum / Date 10.07.2020</b><br><b>Zeit / Temps</b> |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                      |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                      |
| <b>9 Pos. No.</b><br><b>1 75470547</b><br><b>2 75472506</b>                                                                                                                                                            | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b><br><b>6</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b><br><b>COLLI</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br><b>Getriebeteile</b>                                                                                                                                                                                                                                                       | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br><b>596</b> | <b>15 Umfang cbm</b> |
| <b>Summe: Total</b><br><b>6,00 COLLI</b>                                                                                                                                                                               |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>596,00</b>                                 |                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                                    |                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                           |                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><b>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.</b>                                                                                                                                                         |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                      |
| <b>19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t</b><br><b>Anhänger</b><br><b>Fahrer</b>                                                                                                                                  |                                          | <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                               |                      |
| <b>20 FST Distribution Center</b><br><b>D-65474 Bischofsheim</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Absenders</b><br><b>Signature et timbre l'expéditeur</b>                                                       |                                          | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>D-71634 Ludwigsburg</b><br><br><b>Unterschrift und Stempel des Frachtführers</b><br><b>Signature et timbre du transporteur</b>                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                               | <b>27 Gut 20-005298 empfangen am</b><br><b>Réception des marchandises le</b><br><b>16 LUG 2020</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA)</b><br><b>16 LUG 2020</b><br><b>Unterschrift und Stempel des Empfängers</b><br><b>Signature et timbre de destinataire</b><br><b>Ricevuto con riserva di</b> |                                               |                      |

verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF804